**موضوع الخطبة: أهمية الصلاة**

**الخطيب : فضيلة الشيخ ماجد بن سليمان الرسي/حفظه الله**

**لغة الترجمة: الهندية**

**المترجم : فيض الرحمن التيمي (@Ghiras\_4T)**

**“kh’kZd%**

Ukekt+ dk egRo

**izFke mins’k%**

إنَّ الْحَمْدَ لِلَّهِ، نَحْمَدُهُ وَنَسْتَعِينُهُ وَنَسْتَغْفِرُهُ، وَنَعُوذُ بِاللَّهِ مِنْ شُرُورِ أَنْفُسِنَا وَمِنْ سَيِّئَاتِ أَعْمَالِنَا، مَنْ يَهْدِهِ اللَّهُ فَلَا مُضِلَّ لَهُ، وَمَنْ يُضْلِلْ فَلَا هَادِيَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنْ لَا إلـٰه إِلَّا اللَّهُ وَحْدَهُ لَا شَرِيكَ لَهُ، وَأَشْهَدُ أَنَّ مُحَمَّدًا عَبْدُهُ وَرَسُولُهُ.

(يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُواْ اتَّقُواْ اللّهَ حَقَّ تُقَاتِهِ وَلاَ تَمُوتُنَّ إِلاَّ وَأَنتُم مُّسْلِمُون).

(يَا أَيُّهَا النَّاسُ اتَّقُواْ رَبَّكُمُ الَّذِي خَلَقَكُم مِّن نَّفْسٍ وَاحِدَةٍ وَخَلَقَ مِنْهَا زَوْجَهَا وَبَثَّ مِنْهُمَا رِجَالاً كَثِيراً وَنِسَاء وَاتَّقُواْ اللّهَ الَّذِي تَسَاءلُونَ بِهِ وَالأَرْحَامَ إِنَّ اللّهَ كَانَ عَلَيْكُمْ رَقِيبا).

(يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا اتَّقُوا اللَّهَ وَقُولُوا قَوْلاً سَدِيداً \* يُصْلِحْ لَكُمْ أَعْمَالَكُمْ وَيَغْفِرْ لَكُمْ ذُنُوبَكُمْ وَمَن يُطِعْ اللَّهَ وَرَسُولَهُ فَقَدْ فَازَ فَوْزاً عَظِيما).

**Ikzla’kk ds Ik'kpkr%**

**loZJs”B ckr vYYkkg dh ckr gS]vkSj loksZRre ekxZ eksg+EEkn lYyYkkgq vySfg olYYke dk ekxZ gS]nq”Vre pht+ /keZ esa vfo”dkj dh xbZ fcnv+rsauokpkjgSa]izR;sd vfo”dkj dh xbZ pht+ fcnv+r gS]izR;sd fcnv+r xqEkjkgh gS vkSj izR;sd xqejkgh ujd esa ys tkus okyh gSA**

**, eqlyekuks!vYYkkg dk rD+ok/keZfu”Bkviukvks vkSj mldk Hk; losn vius** हृदय **esa thfor j[kks]mldk vkKk ekuks vkSj mlds voKk ls cprs jgks]tku yks fd uekt+ rqEgkjk ,d LoksZRRk v+ey gS]’kjhv+rbLyke /keZesa mlds egRo ds nl Lojwi gSa%**

**1-izFke%uekt+ gh og izkFkZuk gS ftls vYYkkg us ‘kgknrSu** لا إله إلا الله محمد رسول الله**ds Ik’pkr loZizFke Qt+Z fd;k]blh izdkj og bLyke dk f)rh; LraHk gS]v+CnqYYkkg fcu m+ej jt+hvYYkkgq vagqek us c;ku fd;k%eSa us jlwyqYykg lYYkYYkkgq vySfg olYYke dks Qjekrs gq, lquk%bLyke nks phtks+a ij vk/kkfjr gS%bl ckr dh xokgh nsuk fd vYYkkg ds vfrfjDr dksbZ lR; ijes’oj ugha vkSj ;g fd g+t+jr eksg+Een lYYkYYkkgq vySfg olYYke vYYkkg ds jlwy gSa vkSj uekt+ i<+uk]t+dkr nsuk]g+t djuk vkSj jet+ku ds jkst+smioklj[kukA[[1]](#footnote-1)**

**2-uekt+ dh vgfe;r dk ,d izek.k ;g Hkh gS fd og enhuk dh vksj vki lYYkYYkkgq vySfg olYYke vYYkkg ds fgtjr djus ls iwoZ eDdh thou ds le; o”kZ 3 cslrs ucohvki ds lans’kokgd cuk, tkus ds rhljs o”kZbljk o esjkt ds volj ij vkdk’k ij Qt+Z gqbZ]vr%vYYkkg rv+kyk us lkrosa vkdk’k ij ikapksa le; dh uekt+sa fdlh nsonwr ds ek/;e ds fcuk vius vkSj iSxacj lYYkYYkkgq vySfg olYYke vYYkkg ds chp fcuk fdlh L=ksr ds lacks/ku ds ek/;e ls Qt+Z fd;kA**

**3-uekt+ ds egRoiw.kZ gksus dk ,d izek.k ;g Hkh gS fd bLyke /keZ esa bldk ,ruk egRrk gS fd fdlh vU; izkFkZ.k ls bldh rqyuk ugha dh tk ldrh]vr%og /keZ dk ,slk LraHk gS ftl ds fcuk mldk Hkou [kM+k ugha gks ldrk]eksv+kt+ fcu tcy jt+hvYykgq vagq dh of.kZr g+nhl esa vk;k gS fd lYYkYYkkgq vySfg olYYke vYYkkg us muls Qjek;k%D;k esa rqEgsa nhu dk] ewYk fl)kar] bldk LraHk vkSj bldh pksVh u crk nwa\eSa us dgk%D;ksa ugha\vYYkkg ds jlwy!vo’; crk,;vki us Qjek;k%nhu dk uhao bLyke gS vkSj bldk LraHk uekt+ gS vkSj bldh pksVh tsgkn gSA[[2]](#footnote-2)**

**4-uekt+ dk ,d egRo ;g Hkh gS fd og cank vkSj mlds jc ds chp dkukQwlh dk L=ksr gS]D;ksafd og,d lkFk** हृदय **]thHk vkSj ‘kjhj ls vYYkkg dk ftdz djus ij vk/kkfjr gksrh gS]tSlk fd vYYkkg rv+kyk dh iz’kalk djuk vkSj mlls nqv+k jduk]d+qjku dk lLoj ikB djuk]rLchg** **الله +** **سبحان]rg+ehn لله الحمد vkSj rDchj أكبر اللهdguk]’kjhj ds vaxksa ls [kkq’kw [kkstwfouezrk ,oa nhurk dk izn’kZu djuk]tSls jqdw o lTnk djuk]foueZrkiwoZd D+;ke jduk]loksZRRke ,oa loZJsB ijes’oj ds le{k iYkdsa >qdk, j[kuk]uekt+ esa ‘kjhj ds vaXkksa dh bruh izkFkkZuk,a** इकट्ठा **gks tkrh gSa tks vU; fdlh izkFkkZuk esa ugha gksrhaA**

**5-uekt+ ds egRo dk ,d izek.k ;g Hkh gS fd vusd ls ,sls dk;Z blds vanj ik, tkrs gSa tks vU; iwtkvksa esa ugha ikbZ tkrs]ftu esa ls dqN dk;Z ;s gSa%**

* **blds fy, iqdkjuk]tks fd vt+ku dgyk rk gSA**
* **blds fy, ifo=rk izkIr djuk vfuok;Z gSA**
* **blds fy, ‘kkaafr ,oa ifr”Bk ds lkFk tkukA**
* **blesa leLr vaxksa dh ,slh izkFkkZuk,a ikbZ tkrh gSa tks vU; izkFkkZukvksa esa ugha ikbZ tkrhaA**

**6-uekt+ ds egRoiw.kZ gksus dk ,d izek.k ;g Hkh gS fd ;k=k o mifLFkfr]Hk; o Mj]’kkafr o veu]LokLF; o jksx gj voLFkk esa bldk i<+uk vfuok;Z gS]fdarq ml le; ugha tc euq”; dks ,slk jksx gks tk, ftlds dkj.k cqf) o psruk [kre gks tk,A**

7-uekt+ ds egRo dk ,d izek.k ;g Hkh gS fd iSxacj lYyYkkgq vySfg olYye us e`R;q okys jksx esa bldh olh;rijke’kZdh]vr%mEes lYek jthvYykgq vagk ls of.kZr gS fd ftl jksx esa iSxacj lYyYkkgq vySfg olYye dk nsgkar gqvk]ml le; vki Qjek;k djrs Fks%uekt+ dh j{kk djksvkSjmu nkfl;ksa ,oa nklksa dhtks rqEgkjs gkFkksa dh laifRr gSaAvki us ;g ‘kCn ckj ckj Qjek, ;gka rd fd vkidh ifo= tcku jqd xbZA**[[3]](#footnote-3)**

vFkkZr tc rd tcku pyrh jgh vki bldh olh;rijke’kZdjrs FksA

8-uekt+ dh egRrk dk ,d izek.k ;g fd uekt+ gh og dk;Z gS ftl ds izfr D+;ker ds fnu cank ls LoZizFke iz’u fd;k tk,xk]vcw gksjSjk jt+hvYykgq vUgq ls of.kZr gS fd jlwy lYyYkkgq vySfg olYye us Qjek;k%D+;ker ds fnu LoZizFke cUnk ls ftl dk;Z dk fglkc o fdrkc fy;k tk,xk og uekt+ gS]vkius Qjek;k%vYYkkg rv+kyk nsonwrksa ls Qjek,xk tcfd og vfr tkuus okyk gS%esjs cans dh uekt+ ns[kks!D;k mlus bldks iwjk fd;k gS vFkok blesa dksbZ deh gS\Avr%;fn og iwjh gqbZ rks iwjh dh iwjh fy[k nh tk,xh vkSj ;fn mlesa dksbZ deh gqbZ rks Qjek,xk fd ns[kks!D;k esjs cans ds dqN uokfQy Hkh gSa\;fn ufQy gq, rks og Qjek,xk esjs cans ds QtkZsa dks mlds uQyksa ls iwjk djnksAfQj blh izdkj ls vU; v+keky fy, tk,axsA[[4]](#footnote-4)

9-uekt+ ds egRoiw.kZ gksus dk ,d izek.k ;g Hkh gS fd var dky esa uekt+ /keZ dk og vafre Hkkx gksxk tks yksxksa ds vanj ls [kRe gks tk,xk]bldk izek.k vki lYyYkkgq vySfg olYye dh ;g g+nhl gS%,d ,d djds bLyke ds lkjs ca/ku VwV tk,axs]tc Hkh ,d ca/ku VwVsxk rks yksx mlds ckn okys ca/ku ls tqM+ tk,axs]LoZizFke VwVus okyk ca/ku ‘kklu ,oa lc ls var esa VwVus okyk ca/ku uekt+ gksxhA[[5]](#footnote-5)

10-uekt+ ds egRo dk ,d izek.k ;g Hkh gS fd og bLyke ,oa dqQZ ds chp varj djus okyh gS]vr%cjhnk fcu vyg+lhc jt+hvYykgq vagq Qjekrs gSa fd%gekjs ,oa dkfQjksa ds chp varj uekt+ ls gS]ftl us uekt+ NksM+nh mlus dqQZ fd;kA[[6]](#footnote-6)

vul fcu ekfyd jt+hvYykgq vagq Qjekrs gSa fd jlwy lYyYkkgq vySfg olYye us Qjek;k%tks O;fDr gekjh tSlh uekt+ i<+s]vkSj gekjs fd+Cys dh vksj eq[k djs vkSj gekjk t+chgkg+yky Ik’kq[kk, rks og eqlyeku gS ftls vYYkkg vkSj mlds jlwy dh j{kk izkIr gS]vr%rqe vYYkkg dh j{ks esa [;kur u djksA[[7]](#footnote-7)

, eqlYkekuks!;s os nl izek.k gSa tks uekt+ ds egRoiw.kZ gksus ij lk{; gSa]vYykg rv+kyk lekLr yksxksa dks vius vkns’k ds vuqlkj uekt+ i<+us dh rkSQhd+‘kfDriznku djsA

vYYkkg rv+kyk eq>s vkSj vkidks d+qjku dh cjdrksa ls ekykeky Qjek,]vYYkkg eq>s vkSj vkidks dq+jku dh vk;rksa ,oa uhfr;ksa ij vk/kkfjr ijke’kksZa ls ykHkkfUor Qjek,]esa viuh ;g ckr dgrs gq, vYykg ls vius fy, vkSj vki lc ds fy, {kek dh izkFkZuk djrk gwa]vr%vki Hkh mlls {kek izkIr dhft,]fulansg og vfr {kek iznku djus okyk ,oa vfr d`ikyq gSA

**f**)rh; mins’k**%**

الحمد لله وحده، والصلاة والسلام على من لا نبي بعده.

**Ikz’kalkvksa ds Ik’pkr!**

**vki tku ysa&vYYkkg vki ij d`Ikk djs&fd uekt+ cank vkSj mlds jc ds chp dkukQwlh dk ,d ek/;e gS]D;ksafd og nqv+k ,oa vYykg dh iz’kkalk]dq+jku dk lLoj ikB]rLchg+ الله +** **سبحان o rg+ehn لله الحمد,oa rDchj أكبر الله]’kjhj ds vaxksa ds [kks’kw o [kkstwfouezrk ,oa nhurk ls lfEefyr gS]tSls jqdw o lTnk djuk]foueZrk iwoZd D+;ke djuk]LoksZRre ,oa lOkZJs”B vYYkkg ds le{k iYkdsa >qdk, j[kukA’kS[k v+CnqjZg+eku fcu lknh jg+hegqYYkkgq vYykg ds bl dFku%**﴿إن الصلاة تنهى عن الفحشاء والمنكر ولذكر الله أكبر﴾ **dh O;k[;k esa fy[krs gSa%rFkk uekt+ ds vanj blls Hkh cM+k** उद्देश्य **j[kk gS]og ;g fd uekt+ ,d lkFk** हृदय **thHk ,oa ‘kjhj gj ,d ds lkFk vYykg dk ftdZ djus ij vk/kkfjr gS]vYYkkg rv+kyk us canksa dks viuh iwtk ds fy, iSnk fd;k vkSj lcls Js”Brj izkFkZuk ftls cank djrk gS og uekt+ gS]blds vanj ‘kjhj ds leLr vax dh ,ruh izkFkZuk,a** इकट्ठा **gksrh gSa fd vU; fdlh izkFkZuk esa** इकट्ठा **ugha gksrh]blh fy, vYYkkg us Qjek;k%** ﴿ولذكر الله أكبر﴾

vFkkZr%vkSj vYYkkg dk Lej.k gh loZ egku gSA

vki ;g Hkh ;kn j[ksa&vYYkkg vki ij d`ik djs&fd vYYkkg us vki dks ,d cM+s dk;Z dk vkns’k fn;k gS]vYYkkg dk dFku gS%

(إِنَّ اللَّهَ وَمَلَائِكَتَهُ يُصَلُّونَ عَلَى النَّبِيِّ يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آمَنُوا صَلُّوا عَلَيْهِ وَسَلِّمُوا تَسْلِيمًا)

vFkkZr%vYykg rv+kyk RkFkk mlds Qfj’krs njwn Hkstrs gSa uch ijAmu ij njwn rFkk cgqr lyke HkstksA

uch lYyYkkgq vySfg olYye us Hkh viuh mEEkr dks ‘kqdzokj ds fnu vius mwij vf/kd ls vf/kd njwn Hkstus ij mdlkrs gq, Qjek;k%RkqEgkjs vPNs fnuksa esa ls ‘kqdzokj dk fnu Hkh ,d csgrj fnu gS]bl fy, ml fnu esjs mwij vf/kd ls vf/kd njwn Hkstks]D;ksafd rqEgkjk njwn o lyke esjs mwij izLrqr fd;k tkrk gSA, vYykg rw vius cans ,oa lans’kokgd eksg+EEkn ij jg+er Hkst]muds mRrjkf/kdfj;ksa]vuq;kf;;ksa vkSj D+;ker rd fu”Bk ds lkFk mudk vuqxeu djus okyksa ls izlUUk gkstkA

gs vYykg! bLyke ,oa eqlyekuksa dks lEeku ,oa izfr”Bk iznku dj]cgqnsookn ,oa cgqnsookfn;ksa dks viekfur djns]rw vius ,oa bLyke ds ‘k=qvksa dks uk’k djns]vius ,ds’ojokn canksa dh lgk;rk Qjek]gs vYykg rw gesa vius ns’kksa esa ‘kkafr iznku dj]gekjs bekeksa ,oa gekjs ‘kkldksa dks lw/kkj ns]mUgsa fgnk;r dk funsZ’kd vkSj fgnk;r ij pyus okyk cukA

gs vYykg!tks gekjs izfr]bLyke ,oa eqlyekuksa ds izfr cqjkbZ dk Hkko j[ks rw mls Lo;a gh esa O;Lr djns]vkSj mlds Qjsc o pky dks mlds fy, ockys tku cuk nsA

gs vYykg!eqnzkLQhfr]egkekjh]C;kt]cykRdkj]Hkwdai ,oa vktekb’kksa dks gels nwj djns vkSj vkarfjd ,oa बाह्य mRihM+uksa dh cqjkb;ksa dks gekjs mwij ls mBkys]fo’ks”k dj gekjs ns’k ls vkSj lkekU; jwi ls leLr eqlyekuksa ds ns’kksa ls]gs nksuksa lalkj ds ikyUgkj!gs vYykg gels egkekjh ,oa ladV dks nwj Qjek]fulansg ge eqlyeku gSaA

gs vYykg!rw leLr eqlyekuksa ds ‘kkldksa dks viuh iqLRkd dks ykxw djus vkSj vius /keZ dh mRFkku dh rkSQhd+ iznku dj vkSj mUgsa muds iztk ds fy, n;k dk dkj.k cukA

, gekjs jc!gesa nqfu;k esa usdh iznku dj vkSj vkf[kjr esa HkykbZ iznku Qjek]vkSj ujd dh ;kruk ls eqfDr iznku djA

, vYYkkg ds canks!fulansg vYYkkg rvk+yk U;k; dk]HkykbZ dk vkSj ifjtuksa ds lkFk lqUnj O;ogkj dk vkns’k nsrk gS vkSj vlH;rk ,oa vf’k”Vrk ds dk;ksZa]vf’k”V xfrfof/k;ksa ,oa vU;k; ls jksdrk gSAog Lo;a rqEgsa ijke’kZ dj jgk gS fd rqe ijke’kZ izkIr djks]bl fy, rqe vYYkkg rv+kyk dk ftdZ djks og rqEgkjk ftdZ djsxk]mldh userksvk’khokZnksaij mldk vkHkkjh jgks og rqEgsa vf/kd uersavk’khokZniznku djsxk]vYYkkg dk ftdZ cgqr cM+h php gS]rqe tks dqN Hkh djrs gks og mlls voKr gSA

Yks[kd%

Ekftn fcu lksyseku vjZlh

२२ lQj १४४२ fgtjh

twcSy&lmwnh v+jc

vuqoknd%

QSt+qj jg+eku fg+Qtqj jg+eku rSeh

1. **bls cks[kkjh**(**8**)**vkSj eqfLye**(**16**)**us of.kZr fd;k gS vkSj mijksDr ‘kCn eqfLye ds gSaA** [↑](#footnote-ref-1)
2. **bls frjfeth**(**2616**)**us of.kZr fd;k gS vkSj dgk%;g g+nhl g+lu gSA** [↑](#footnote-ref-2)
3. **bls bCus ektk**(**1625**)**]vg+en**(**6@290**)**us of.kZr fd;k gS vkSj vYckuh us**"**vybjok**"(**7@238**)**esa bls of.kZr fd;k gSA** [↑](#footnote-ref-3)
4. bls vcwnkmwn(846)vkSj vg+en(2@425)us of.kZr fd;k gS vkSj mijksDr ‘kCn vcwnkmwn ds gSa]bls vYckuh jg+hegqYYkkgq us vyeqLun ds ‘kks?k esa lg+h dgk gS]blh izdkj vyeqLun ds ‘kks/kdrkZvksa us Hkh bl dks lg+h dgk gSA [↑](#footnote-ref-4)
5. bls vg+en(5@251)us vcw vksekek ckfgyh jth+vYykgq vUgq ls fjok;r fd;k gS]vyeqLun ds ‘kks/kdrkZvksa dk dguk gS%bldh lun जय्यिद gS]vkidk dFku gS%(LoZizFke ca/ku ‘kklu gksxh)dk vFkZ ;g gS fd%LoZizFke bLyke dk tks ca/ku VwVsxk og ;g fd ‘kklu ,oa ‘kkldksa esa fcxkM+ vktk,xhAesa(ys[kd)dgrk gwa fd%;g fcxkM+ gekjs ;qx esa fcYdqy Li”V gS]vr%bLykeh ns’kksa esa ‘kklu dh iz.kkyh izpfyr gS og(euq”;)ds Lo;a fufeZr fu;e gSa] الا ماشاء اللہ ge vYykg ls gh bldh f’kdk;r djrs gSaA [↑](#footnote-ref-5)
6. bls frjfeth+(2621)]fulkbZ(462)]bCus ektk(1079)]bCus fg+Ccku(1454)vkSj vg+en(5@346)us fjok;r fd;k gS vkSj vYckuh us bCus ‘kSck fd fdrkc"bybZeku"(46)ij viuh leh{kk esa fy[kk gS fd%bldh lun eqfLye dh ‘krZ ij gSA [↑](#footnote-ref-6)
7. bls cks[kkjh(391)us of.kZr fd;k gSA [↑](#footnote-ref-7)